

BORDEREAU DE LIVRAISON N°: 7229479

DATE: 06.10.2020

TELETRANSMIS

VENDEUR

GETRAG B.V. & Co. KG
Hermann-Hagenmeyer-Strasse 1
D-74199 UNTERGRUPPENBACH
GERMANY
Notre No. Id TVA: DE146126877

EXPEDITEUR

Magna P.T. S.p.A. Modugno
Via dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO (BARI) BA

DESTINATAIRE

Renault Cergy CDPR
Service 00442
Avenue du Gros Chêne
F-95610 ERAGNY
CERGY

CODE VENDEUR: 00255661

VOTRE CONTACT: De-Tullio, Gina
TELEPHONE: +39/0805858640

EXPEDITION: 30.09.2020 A: 19:58
ARRIVEE: 06.10.2020 A: 12:15

DESIGNATION ARTICLE PAYS D'ORIGINE N° COMMANDE	N° D'ARTICLE	QUANTITE EXPEDIEE	UNITE	TYPE	NBR	NUM.D'UC	QTE PAR UC	N° DE L'ORDRE	N° U.M
BVA ASS DW5 003 IT 567681	320102334R	9	PCE		9	58289063 à 58310238	1	200929105 0000P901	273836

TRANSPORTEUR

Waberers International AG
Nagykoeresi 351
H-1239 BUDAPEST

POIDS BRUT TOTAL: 689 KGM
NOMBRE TOTAL UM: 9
N° DE L'UNITE DE TRANSP. WCA629
N° DE L'IDENTIFIANT TRANSP. 567681

LIEU DE TRANSIT

1 Mittente (Ragione sociale, città, stato) Expéditeur (nom, adresse, pays) MAGNA PT S.p.a. Via dei ciclamini, 4 I-70026 MODUGNO - BARI		CMR INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im Internationalen Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contrat de transport international de marchandises par route (CMR) Straßengüterverkehrs (CMR)																																													
2 Destinataro (Ragione sociale, città, stato) Destinataire (nom, adresse, pays) Renault Cergy CDPR Service 00442 Avenue du Gros Chêne 95610 ERAGNY FR		16 Trasportatore (Ragione sociale, città, stato) Transporteur (nom, adresse, pays) WABERER																																													
3 Luogo previsto per la consegna della merce Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort/Lieu IDEM Land/Pays		17 Trasportatori successivi (Ragione sociale, città, stato) Transporteurs successifs (nom, adresse, pays)																																													
4 Luogo e data della presa in carico della merce Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort/Lieu MODUGNO Land/Pays ITALY Datum/Date 05.10.2020		18 Riserve e osservazioni del trasportatore Réserves et observations des transporteurs WCL Cargo Kft. 1239 Budapest, Nagykörösi út 351.																																													
5 Documenti allegati Documents annexés Delivery note: 7229479*-7229806-7229808-7229809-7229810-7229813-7229814-7229816		10 Nr. di statistica No. statistique Tot. 7500kg																																													
6 Contrassegni e numeri 9 Descrizione merce Dct 300 <table style="width:100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <td style="width: 40%;">320103934R</td> <td style="width: 40%;">cardboard transmission</td> <td style="width: 20%; text-align: right;">10 pcs</td> </tr> <tr> <td>320104213R</td> <td>cardboard transmission</td> <td style="text-align: right;">10 pcs</td> </tr> <tr> <td>320102334R</td> <td>cardboard transmission</td> <td style="text-align: right;">47 pcs</td> </tr> <tr> <td>*320102334R</td> <td>cardboard transmission</td> <td style="text-align: right;">3 pcs</td> </tr> <tr> <td>320105497R</td> <td>cardboard transmission</td> <td style="text-align: right;">4 pcs</td> </tr> <tr> <td>320102966R</td> <td>cardboard transmission</td> <td style="text-align: right;">7 pcs</td> </tr> <tr> <td>320104844R</td> <td>cardboard transmission</td> <td style="text-align: right;">8 pcs</td> </tr> <tr> <td>320103934R</td> <td>cardboard transmission</td> <td style="text-align: right;">5 pcs</td> </tr> </table>		320103934R	cardboard transmission	10 pcs	320104213R	cardboard transmission	10 pcs	320102334R	cardboard transmission	47 pcs	*320102334R	cardboard transmission	3 pcs	320105497R	cardboard transmission	4 pcs	320102966R	cardboard transmission	7 pcs	320104844R	cardboard transmission	8 pcs	320103934R	cardboard transmission	5 pcs	7 Numero dei colli 8 Imballaggio																					
320103934R	cardboard transmission	10 pcs																																													
320104213R	cardboard transmission	10 pcs																																													
320102334R	cardboard transmission	47 pcs																																													
*320102334R	cardboard transmission	3 pcs																																													
320105497R	cardboard transmission	4 pcs																																													
320102966R	cardboard transmission	7 pcs																																													
320104844R	cardboard transmission	8 pcs																																													
320103934R	cardboard transmission	5 pcs																																													
13 Istruzioni del mittente Instructions de l'expéditeur (formalités et autres) P283213605 *remaining 3 parts referring to shipment on 30/09/2020		19 zu zahlen vom: A payer par: <table style="width:100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <td style="width: 40%;">Fracht Prix de transport</td> <td style="width: 10%;"></td> <td style="width: 10%;"></td> <td style="width: 10%;"></td> <td style="width: 10%;"></td> <td style="width: 10%;"></td> </tr> <tr> <td>Ermäßigungen Réductions</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Zu zahlende Gesamtsumme Solde</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Zuschläge Suppléments</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Nebengebühren Frais accessoires</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Sonstiges Divers</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Zu zahlende Gesamtsumme Total à payer</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> </table>		Fracht Prix de transport						Ermäßigungen Réductions						Zu zahlende Gesamtsumme Solde						Zuschläge Suppléments						Nebengebühren Frais accessoires						Sonstiges Divers						Zu zahlende Gesamtsumme Total à payer							
Fracht Prix de transport																																															
Ermäßigungen Réductions																																															
Zu zahlende Gesamtsumme Solde																																															
Zuschläge Suppléments																																															
Nebengebühren Frais accessoires																																															
Sonstiges Divers																																															
Zu zahlende Gesamtsumme Total à payer																																															
14 Rückerstattung / Remboursement		20 Convenzioni particolari / Conventions particulières																																													
15 Frachtzahlsanweisung / Prescription d'affranchissement Trasporto prepagato / Franco Trasporto a carico destinatario / Non Franco : FCA		24 Merce ricevuta Réception des marchandises Data le _____																																													
22 MAGNA PT S.p.a. - VIA DEI CICLAMINI, 4 I-70026 MODUGNO - BARI (Firma e timbro del mittente) (Signature et timbre de l'expéditeur)		23 WCL Cargo Kft. (Firma e timbro del trasportatore) (Signature et timbre du transporteur)																																													
25 Angaben zur Ermittlung der Entfernung mit Grenzübergängen <table style="width:100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <th>von</th> <th>bis</th> <th>km</th> <th>Art</th> <th>Anzahl</th> <th>Kein-Tausch</th> <th>Tausch</th> </tr> <tr> <td></td> <td></td> <td></td> <td>Euro-Palette</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td></td> <td></td> <td></td> <td>Gitterbox-Palette</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td></td> <td></td> <td></td> <td>Einfach-Palette</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> </table>		von	bis	km	Art	Anzahl	Kein-Tausch	Tausch				Euro-Palette							Gitterbox-Palette							Einfach-Palette				Paletten - Absender - Expéditeur des palettes Paletten - Empfänger - Destinataire des palettes <table style="width:100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <th>Art</th> <th>Anzahl</th> <th>Kein-Tausch</th> <th>Tausch</th> </tr> <tr> <td>Euro-palette</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Gitterbox-Palette</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Einfach-Palette</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> </table>		Art	Anzahl	Kein-Tausch	Tausch	Euro-palette				Gitterbox-Palette				Einfach-Palette			
von	bis	km	Art	Anzahl	Kein-Tausch	Tausch																																									
			Euro-Palette																																												
			Gitterbox-Palette																																												
			Einfach-Palette																																												
Art	Anzahl	Kein-Tausch	Tausch																																												
Euro-palette																																															
Gitterbox-Palette																																															
Einfach-Palette																																															
26 Vertragspartner des Frachtführers		27 Amtliches Kennzeichen Nutzlast in kg Bestätigung des Empfängers Bestätigung des Fahrers																																													